

# 飯牛翁小集書

黃天培題



聲遠同鄉農友集席共一興予同佳期文里前之座席志相同也  
癸亥仲秋月日數日連休吾獨步山陰二度陳設精雅甚以酒  
亦復無語蓋於此間得此處子深心暢然之物為多矣



足確  
告復龍

如故舊事

饭  
癸酉仲秋奉題

任堂

今生老友有道哥弟

壬戌仲秋

任堂

今生老友有道哥弟

壬戌仲秋

飯牛先生畫於國秋





民國三十七年十月日出版

飯牛翁小叢書（全三冊）定價大洋二元

著作者 餘姚戚飯牛

校閱者 吳門鄭逸梅

版權

出版者 上海中孚書局

印刷者 上海中孚書局

總發行所 上海 中孚書局

代售處——本外埠各大書局  
霞飛路  
一五六

# 飯牛翁小叢書

餘姚戚牧飯牛著

## ◎卷四 雙魚館尺牘

### 束懺餘軒主

韻笙詞兄知己雅鑒。飯牛郎薄遊錫山。一棹扁舟。小泊於蓉湖深處。水窗無俚。遠憶我故人。恨未得馬當長風。隨王子安到鴻都新府。與君上滕王高閣。倚畫檻而看南浦之朝雲。捲珠簾而詠西山之暮雨也。蕪箋三寄。可謂忙煞銀鱗矣。作答華翰。乞交春柳。

又

韻笙詞兄雅人如面。飯牛薄遊梁溪。竹爐煮茗。花舫聽歌。張廟題碑。倪祠看畫。此生清福。墮紅塵三十年中第一遭也。歸棹蘇臺時。約在荷花香裏。刻下牽舟住岸。握管裁箋。人磨墨而墨磨人。藉破客中岑寂。茲寫就七言長跋。齋聯一對。已倩郵人專達。開緘笑納。速盼還雲。端節前三上蕪函。想已絡繹可供披察矣。

### 柬畢幾盦公子

幾盦詞人雅鑒。春初藐廬觀察招飲于鐵瓶寓邸。晤言一室。放浪形骸。談及閣下倜宕蕭騷。少年裙屐。祇以雪山迢隔。未能一覩。芝眉相思入夢。今見詞人繪圖徵題。方悉騎馬紅塵。長安重到。爲問門裏桃花人。而依然歡笑於春風耶。牧牛童不自藏拙。譜到俚歌三疊。撇笛烏烏。臨流高唱。請君爲我傾耳聽也。敬寫花箋十幅。倩江南驛使飛遞燕京。登記室。開封之後。慰我華翰。

### 與彥冲硯弟書

古之醫者。以療人爲事。今之醫者。以殺人爲事。并有欲殺人而不得祕訣者。夫亦大可憐矣。昨遇尊翁。據說老弟因讀書而病。因病而讀方書。頗有賣藥成都。得錢濟人之願。僕聞之不禁汗流浹背。衫袖皆濕。誼闊至戚。安能默爾息耶。嗚呼。醫道談何容易。試問黃帝靈素。伊尹湯液。世之自詡爲通醫者。曾知其有無真本而寓目否。八谿朝夕。六脈陰陽。何以飢寒自不能禁痛痒。自不能防。略熟湯頭。便稱國手。一臨病家。則裝點異樣腔勢。其實胸中漆黑。指下模糊。騙得青蚨。暗中鶯鶯歡笑。以入性命爲射的。中則歸功於己。不中則歸咎於天。至於叩其病情之深。

淺脈理之玄妙。藥味之異同。不過瞎子觀棋。癡人解夢。葫蘆依樣。肆其鼓簧而已。飯牛嘗曰。人苟非絕世聰慧。讀萬卷書。行萬里路。九流百藝。深切詳明者。斷斷不可學醫。然而今則遍地皆醫矣。豈壘能絕世聰慧。讀萬卷書。行萬里路。九流百藝。深切詳明者耶。張劉朱李。果醫宗之聖賢。後人何能幾及。若我朝三百年來。醫不知有雋兆。而可以稱良醫不愧者幾人哉。要惟洞溪徐靈胎。香岩葉天。士河津薛一瓢。三先生乎。他如陳修園。繆宜亭。猶屬偏師裨將。不能獨當一面。嗚呼。古之醫分十三科。各有專門。從無一人而兼衆長者。今則男婦大小內外。莫不精通。我獨怪此。其人才何大學。何博藝。何多面顏。何厚也。路人曰。才不必大學。不必博。藝不必多。惟顏則愈厚愈妙。路人也與我有同心也。老弟年少無識。幸勿爲此輩所賣。故飯牛祇願病而死。不願醫而生。禮醫不三世。不服其藥。古人不服藥爲中醫之說。請莊書一通。置諸座右。

### 復吳梅孫書

梅孫賢弟閣下。古云。良友諱。友益友。畏友。其閣下乎。梅孫梅孫。飯牛何修而得此也。昨午捧讀華箋。如當胸一棒。擊醒癡聾。至理名言。書紳永佩。牧天生不肖。未聞長者之提撕。是以偶賦文

章輒學蘇東坡嬉笑怒罵。不過欲山水知音作茶餘酒後之間談而已。非敢以吳工射影蜀犬吠堯。得罪於當時大君子也。想當時大君子河海寬容。憐才若命。定能曲宥我抑鬱無聊。磊砢不偶。聽狂言齷齪。當過耳之春風。遭路鬼揶揄。譬佛頭之着糞。倘同是天涯淪落。應不加恨而倍加惜。白太傅琵琶一曲。爲漳陽婦濕透青衫耳。僕年來境況微骨奇窮。對泣牛衣。頗有號寒嗜飢之概。邵潛夫繩床土竈。陳臥子圭竇蓬門。要亦無此辛酸清苦。典琴賦硯。糴米沾柴。強笑奉孀慈之甘旨。而陌路親朋。橫看白眼。嘗此炎涼世味。倒不如一劍輕生。樂歸黃土。紅豆郎粒粒相思之淚。還望他年哭我於宿草坟堂也。拙著類稿。皆巴人下里之謳吟。今已拉雜摧燒。再不敢從事筆墨。貽譏來梅孫愛我遠勝同胞。我將買絲鑄金以拜之。

### 寄社友張新斧

清明佳節。雲破月來花弄影。郎中與山抹微雲後裔。同訪戚氏於桃花仙館。飯牛郎適與二三俗子。携雙柑斗酒。別金闈。走韓公七里塘。謁短簿荒祠。弔將軍古墓。乘間看粉骷髏之門。糊泥菩薩之團拜。斟酌橋邊柳條。媿爐而沿堤頽落。園牆中無主小紅桃。亦復如息媿不言。太真含

笑飯牛郎折取一枝。捧入城裏。不過教人憐惜春深之意。乍到伯通廡下。而我家吹笛禿童報道有客來尋。已詐言主人翁采藥山中。白雲深處。歸期無定。客乃飄飄然去矣。飯牛聞訊。遂以巨擘擊禿童之頭。怒曰。汝以我爲諸葛名士。何又不識穎川石廣元。博陵崔州平乎。北馬南船。徒勞魂夢。良辰美景。辜負高朋。祇有遠望蒼波。盼王孫芳草而已。嗚呼。早知我蕭灑書齋。西廂待月人來者。飯牛當如杜門煮酒之蔡郎。中倒屣以迎王粲矣。臨風懷想。不盡依依。

### 柬縵卿

枉顧蓬茆。春生破壁。雄談抵掌。快聽清言。眞淵淵若千頃波。善掃俗塵之黃叔度。使人不能三日別也。拙著長吟短詠。皆雷門布鼓之音。不足供綠楊城郭之秦詩人。開口一笑。尺書寸牘。亦復東抹西塗。君家少游詞宗。論山谷文章。所謂七寶樓臺。拆下不成片段。偏欲以此馳譽騷壇。與四海通才爭勝。豈非似螳臂當鐵轆。不自知其分量者耶。雅人倜宕蕭騷。善於評隱。肯賜汝南月旦。一定雌黃乎。囑撰草堂駢序。當俟題鳳客去。捧帶人眠。然後下董子之帷。剪阮郎之蠟。乞江淹之筆。裁趙象之箋。搜索窮腸。學李錦囊。嘔出心肝。寫陶五柳歸來篇幅。斷不若左太冲。

司馬長卿十年始成一賦耳。尊作大稿。許我高吟。望遠喚。竚健僕。飛遞桃塢。問天飯牛郎。早已整備薇露。三盥待誦矣。幸勿如船山翁深藏石匣。祕而不宣焉。

### 寄古麓同窗

來函讀竟。益我愁懷。然人生不如意事十常八九。足下讀書明理。石崇之富。何如范丹之貧。我輩之貧。是貧於錢財。非病於道德。昔賢曰。大丈夫餓死則餓死。凍死則凍死。終須堂堂的做過人。看他何等精神。何等慷慨。尊萱年逾古稀。當風殘燭。足下既無兄弟。晨昏甘旨。侍奉教誰。夫孝爲天經地義。看視古來舊籍。曾有孝子而常貧賤者哉。而天之所以不卽與之富貴者。特試之以能真孝與不能真孝而已。埋兒郭巨。則天賜之黃金。哭竹孟宗。則天生之白筍。此非家絃戶誦。婦孺皆知者耶。牧虛生自誤。事事不堪告人。惟有一白髮老娘。時時藏在心裏。此或可以請足下效法者乎。若他事則我師足下。

### 寄貝南園同窗譜弟

南園逸史雅鑒。未得十日。敘遠作百里別。回首家塢碧拋。如夢門外板橋流水。迎君海上歸也。

前昨老譜兄生白囑飯牛郎代求閣下一詠燕子詩。而閣下竟忍不致答。難道弟弟祇肯爲薄命紅顏之落花兒尋章摘句。萬苦千辛。雖弔盡淚珠。嘔完心血。猶復嗚嗚咽在牆之陰。欄之曲簾之底。庭之凹。金井之唇。玉階之頰。獨自銷魂凝立。學林瀟湘耶。倘飯牛來生化作燕子。我誓不銜落花上雕梁。與之呢喃對話。相訴牢愁。然儒家有改過之條。佛菩薩有懺悔之律。速賦新詩。好消舊孽。是則落花燕子。結億兆年不解緣矣。吾則難逃雙飛快剪刀也。（若在近日奇文說來此之謂特別改良）

### 致聽猿山人耳似書

白蓮香裏。月曉風清。新雁過樓。忽墮落荷波三寸。呼童拾起。恰是我哥哥相思紙也。從頭到尾。紓讀一通。不去談禪。轉來說苦。千年老猿公。何以亦戀戀紅塵。不能超脫耶。是花果山上之猢猻王。倒不如南谷關外之小青牛。悠悠自在也。弟了未以來。毀譽聽人。置諸不聞不見。呼我爲馬。則鳴蕭蕭。呼我爲狗。則吠狺狺。何哥哥一聞人呼猿。卽肝寸斷作泣血啼耶。世事滔滔莫衷一是。腹中有千斛淚。飯牛郎與聲刺史同去尋韓陵碎石。對夕陽芳草。抱骷髏長哭如何。

### 寄彥冲同硯

少年交友。如好女子嫁人。一遇不淑。終身拋棄。閣下喜結納。誠哉豪矣。我觀此公鵝行鴨步。鑿目看人。學鼠狼回顧。談吐時點頭搖膝。善擊節嘆賞。一語欲詬。類暮蟬過樹枝曳殘聲而去。嘻嘻好笑。從未見少露怒容。真樂抑何其多耶。此輩李貓一流。吾弟宜早與之割席。毋使人抱龍頭罵也。千囑。

### 戊申九月東春柳同譜兄

一去浦東。秋波瀉淚。江文通黯然入夢。不獨惠連夜雨池塘也。飯牛悄歸桃塢。閉戶焚香。吟詩寫畫。爲消遣閒愁之計。落花詞客貝秀才。時來叩門。作送酒白衣弟子。重陽九日憶醉蝶劉郎。應在龍山題糕字。牧牛童採得破離野菊。笑當茱萸。細雨涼風。想煞天涯大雁。同鄉王老漁羈。滯吳淞。飯牛愁腸十六疊。疊疊有此君也。蘇文公常可食無肉。謝蠻道何必做穿山賊耶。一行書信。飛去雲霄。箋上斑鸞紋。非蟲汚鼠糞。乃素心人相思血耳。哥哥細認之。勿以新啼痕把舊啼痕濕透也。

## 與柴桑布衣陶萍倩

朋友一倫。至今日不可間矣。始則酒肉徵逐。繼則金璧往來。由玩生狎。因芥成蒂。竟有朝若弟兄。而夕如仇敵者。無怪阮瞻作絕交論。迺賢賦謝友詩也。牧天性豪爽。如張仲之愛友。田文之好客。解衣衣人。凍不言寒。推食食人。飢不云餓。甚至牽犬於市中。助舊鄰之嫁女。畫龍於紙上。賄遠客之葬親。自數生平。可謂富人負我。我不負人矣。孰知猶有罵我薄情寡義。袖手冷腸。此真母也。天只不諒人。只從今當學迺賢阮瞻之杜門省過。再不如田文張仲之之出谷求聲。閣下素喜交遊。恆逾性命。恐後來金盡囊空。博得一羣白眼耳。請君留意僕之前車。

## 復陶石隱布衣

來函三讀。又未能默爾息矣。執事云云。雖準情酌理之談。似非達古通今之論。當世之惡態。周詩所謂有錢始作人也。有錢則醜婦化美人。陋儒稱名士。破屋作華堂。市偷學長官。死狗變活人。無錢則活人變爲死狗。長官見誚於市偷。華堂忽成破屋。名士挪揄於陋儒。美人雖艷如桃李。姣若芙蓉。一淪落則鄭旦掩鼻。婕妤寒心。豈不深可痛耶。故凡吾人家無儋石。仰屋興嗟者。

卽能舌吐蓮花。蘇秦不能救黎黑之而日。筆掃龍蛇。唐寅不能謝造孽之資財。丈夫不得志。宰社中肉而吹市上簫也。亦莫可如何感喟耳。弟樂天知命。雅不慕浮雲之富貴。苟得如嚴君平垂簾賣卜。日進百文錢。不致餓墳溝壑。此生已歎踊三百。若彼而闌闊而步蹣跚者。以飯牛視之。直欄豕楣鹿而已。豈能淫我心而屈我志哉。

代浣花小榭致醉劉郎書

前度醉劉郎閣下雅鑒。晚妝樓上快見酡顏。迴思迎夏餞春時。閣下携薄海詩人。飛觴邀月。承君不棄葑菲。囑桃塢牛郎金箋寫句。玉琴停斟。名士品題。驟漲美人身價。流光彈指。又看到白蓮開放矣。昔日蒙君青盼。憐我妓愁。原有此小妮子誤入汙泥。願出諸墨池而登諸雪嶺。杜記室三年之約。織入柔腸。詹天游一面之緣。閒愁刻骨。是以郎歸南浦。送芳草兮青青。妾夢西堂。悵刀環兮脈脈。金環暗卜。揮淚而救蛾飛。鐵馬輕敲。舉頭而聞鶗喜。古詩謂終日望君君不至。良宵枯坐待天明。妾之情狀。亦可概見。不料時移勢易。境隨事遷。非惟遠棄如遺。并以未曾相識。則我朝暮癡心。豈不盡付與東歸逝水。然郎雖薄。俸總相恩。但願乞分環風半點之情。加

上樊素雙修之福。琵琶身世受惠無窮。斷不能以鐵石心腸。特地忘情於怨女也。端陽節後仍住平康門前來。門鴨王孫簾外識藏鴉。年少風塵離亂。車馬凋零。想到老劉晨。凡卉皆荷栽培。何獨遺我墮絮飄茵之可憐。儂忽加之膝。忽墜諸淵。置我於顛倒。不自知也。天貺節前二夜。平梁李可亭公子設筵款客。彩鳳樓頭飯牛郎。箋召侑觴。見君一蝶萬花圍繞。左抱粉袖。右擁翠裳。栩栩蘧蘧。沈酣入夢矣。君不聞舊日素心婢子。在隔座揭簫絃掩掩。高唱薄情郎。一言一字。皆斷腸泣血聲也。嗚呼。轉綠回黃。炎涼莫定。終不料多情重義之劉郎。竟忽作絕足掉頭之李益。平生憾事。惟此一端。還望眷戀前盟。續修後好。炎暑將臨。努力加餐。倘得遊暇。翹求顧我。

### 柬聽猿

聽猿居士冬郎刺史鄉知已。杏花風裏君去杭州。襟上酒痕又不知。添上多少。僕則袖中詩本寫了無數。懷人辭矣。文旆錦旋慈堂老健。同是班萊人。當深反哺之情。前惠尺書。國魂函復寄書郵。非洪喬裔。乃報書儂如嵇康懶耳。今午從海上看馬歸來。案頭見有手數。并舊同學陳郎墨跡。大著詩啓。兼賜題桃塢讀書圖詞一首。讀竟歡喜。大稱笑口。省識我故人。風塵無恙。近來

況味。彼此應同。白太傅天涯淪落之言。真不堪爲得意人誦耳。子俊擬廣徵題詠。玉簫贈詩。風流千古。此事誠不可緩。惟須與國魂直接。較爲委婉。閣下前賦佳篇。何不寄交謝東山。付麻沙一刻。弟入夏後。牢騷更甚。撫此一肚皮。除却三中子。更訴與誰知耶。思之可嘆。綠波小草浦口離離。雲暮相思。不堪筆罄。還望聾刺史時時惠及八行也。

### 柬怡詩廬主

芝蓀老同鄉詞人覽。春申南浦楊柳維舟。紅日西衝綠波東逝。臨歧把盞難盡依依。贈我良言只教珍重。友朋之歡愛。逾於夫妻父子多多矣。回首吳淞樹雲隔斷。竟有鑿破青山。掃開紅葉。望我天末故人。癡想非想之癡。實因愛之極。情之深。故不覺言之過而眼之穿也。昔賢謂淵穆沉擾之黃叔度。使人不能三日別。難道風流儒雅之周公瑾。轉可教之片刻離耶。毋怪桃花塢裏牧牛童。要到白蓮池上青草窗前。與光風霁月之老先生談今說古也。茲奉惠山泥孩兒十個。贈與令公郎。金孩兒銀孩兒玉孩兒粉孩兒珍珠寶貝孩兒。在月下花前當佛菩薩喃喃呐地拜也。老同鄉見之。請開口放聲哈哈一笑。

東沈劍菴觀察

劍翁觀察知已。麥秋風裏。一別赴梁溪。爲訪伯鸞隱跡。攝衣扶杖。登龍山。貪看山光。竟忘良友。飯牛郎罪過。當歸向我佛如來。前頂禮懺悔也。前寄麗則社觀察公小傳一幅。係雲箋兩紙。書就。今手民祇刊其半。則此江左癡龍。不幾幾乎見首不見尾耶。牧今專函至春柳處。乞其檢點拙稿。更爲略易舊句數字。以補全之。請足下記我一小過如何。下旬返旆吳淞。當再與君傾杯暢話。望觀察公掃花徑而遲遠客。飯牛郎將夕陽荷笠。騎牛吹笛來也。

致吳玉蓀醫士送茶葉兩瓶

崇禮先生大鑒。承賜良藥。愈我沉疴。歡喜見于眉端。感戴銘諸心底。非語言等墨所能形容。黼黻金錢。所可酬謝。昨適有人來索寫楹帖。不送鄭板橋之三千。偏遺盧玉川之七碗。我知先生嗜茶若命。是以特飭小牛。敬捧高齋。請呼禿童。汲泉敲火。于竹裏煎烹。紗帽籠頭。一品其蟹眼魚眼滋味。

丁卯正月三十日由橫塘致友

雲翁青拂。尺牘惠頌。字裏行間。情深骨肉。屋梁落月。更切相思。八日聞大兵過。禾鼠胆小。民絮家且避。橫塘臨水。卜築一椽。喫僕牽蘿。聊遮風雨。自謂出老穴。與鷗隣。或可安居鶴寄。有時老妻畫紙。稚子敲鍼。頗得杜陵樂趣。孰料元宵燈燼。丘八光降。阮孚錢囊。馮驥三尺劍。均被席捲而去。妻啼子號。寸腸碎裂。身外祇餘皮髮。顧此嗷嗷六口。將何以爲生。如是遭逢。况當貧士。近狀別無可告。不得了三字蔽之耳。少陵浣花叟。青春作伴還鄉。真桃源仙子句也。牧豈敢夢想。將軍仁德。拜賜實多。凡有血氣者。宜若何圖謝耶。足下好古。讀書萬卷。十七史從頭至尾。曾載似今之事否。倘指示一二。亦可破涕爲笑焉。

### 柬秦曼青詩人

深宵枯坐。剪燭思君。回憶舊游。恍疑入夢。慨人生身世飄零。似流水浮萍。一般聚散。壯年如此。老可知矣。自君遠走羊城。令桃花塢裏牧牛童。吹竹笛。祇成苦調。碧天紅樹。飛葉亂雜歸鴉。翹望孤雲。戀戀嶺南而不去。難道山抹微雲之孫子。今古同情乎。牧鶴寄吳淞。嫁衣壓綫殘箋破管。作食客之生涯。馮驥無所好。更無所能。何處覓齊孟嘗。向之三彈鍊歌魚車而市義哉。昨夜